

# 5200U

| Klawiatura przewodowa

| Multimedia keyboard

## USER'S MANUAL



# MODECOM

**Важно:** За да инсталирате правилно това устройство, моля, прочетете внимателно това ръководство за инсталиране.

### Свързване на устройството.

За да инсталирате клавиатурата, намерете безплатен USB порт на вашия компютър. Свържете USB щепсела на клавиатурата към USB гнездо на вашия компютър. Клавиатурата ще бъде открита от операционната система и след това автоматично инсталирана. Устройството е готово за работа.

### Клавишни комбинации

Fn + F1 = Стартирайте манипулатора по подразбиране за мултимедия

Fn + F2 = намалете силата на звука

Fn + F3 = увеличаване на силата на звука

Fn + F4 = без звук

Fn + F5 = предишна песен

Fn + F6 = следваща песен

Fn + F7 = възпроизвеждане / пауза

Fn + F8 = стоп

Fn + F9 = Стартирайте уеб браузъра

Fn + F10 = стартирайте вашата програма за електронна поща

Fn + F11 = изпълнете „Търсене“

Fn + F12 = стартирайте „Калкулатор“

**Важно:** Контролите на медийния плейър са конфигурирани да работят правилно с Windows плейъра по подразбиране, който е Windows Media Player или Groove Music. Много програми се експлоатират по същия начин, но ако вашата програма не реагира правилно на натискане на бутони, вижте възможността за тяхната конфигурация във вашата програма.

### СПЕЦИФИКАЦИЯ:

Размери: 435 \* 126 \* 22 мм

Брой ключове: 104

Брой клавишни комбинации: 12

Интерфейс: USB

Дължина на USB кабела: 180см

Захранване: USB 5V

Нето тегло: 450гр

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ:

\* Не използвайте клавиатурата за цели, различни от предназначението и не я свързвайте с други устройства, това може да повреди клавиатурата и да е опасно.

\* Пазете далеч от деца.



Това устройство е проектирано и изработено от висококачествени материали и компоненти, които могат да бъдат повторно използвани. Ако устройството, опаковката, инструкцията за обслужване и др. притежават символ, изобразяващ зачеркнат контейнер за отпадъци, това означава, че продуктът подлежи на разделно събиране съгласно Директивата на Европейския Парламент и Съвета 2012/19/ЕС. Този вид маркировка информира, че електрическото и електронно оборудване след периода на употреба не може да бъде изхвърляно заедно с другите битови отпадъци. Потребителят е длъжен да предаде употребения уред в пункта за събиране на стари електроуреди. Пунктовете за събиране, в това число местните пунктове за събиране, магазините и общинските институции, изграждат необходимата система за предаване на такова оборудване. Правилното утилизиране на стари електроуреди спомага за избягване на вредите за здравето на хората и естествената среда последици, произтичащи от възможността в уреда да се намират опасни елементи, както и неправилното складиране и преработване на такова оборудване. Разделното събиране спомага и за възстановяването на материали и компоненти, от които е било изработено устройството. Битовото домакинство изпълнява важна роля при повторното използване и възстановяване, в това число и рециклиране, на стари уреди, на този етап се изгражда и позицията, която оказва влияние върху съхраняването на общото благо, каквото е чистата околна среда. Битовите домакинства представляват и един от най-големите потребители на малки уреди и рационалното им стопанисване на този етап оказва влияние при оползотворяването на вторични суровини. В случай на неправилно утилизиране на този продукт, могат да бъдат наложени наказания, съгласно местното законодателство.

**Důležité:** Pro správnou instalaci tohoto zařízení si prosím pečlivě přečtete tuto instalační příručku.

### Připojení zařízení.

Chcete-li nainstalovat klávesnici, vyhledejte ve svém počítači volný port USB. Připojte zástrčku USB klávesnice do zásuvky USB na počítači. Klávesnice bude operačním systémem detekována a poté automaticky nainstalována. Zařízení je připraveno k provozu.

### Klávesové zkratky

Fn + F1 = Spustit výchozí multimediální obslužný program

Fn + F2 = snížit hlasitost

Fn + F3 = zvýšit hlasitost

Fn + F4 = ztlumení

Fn + F5 = předchozí skladba

Fn + F6 = další skladba

Fn + F7 = přehrát / pozastavit

Fn + F8 = zastavení

Fn + F9 = Spustíte webový prohlížeč

Fn + F10 = spustíte internetový poštovní program

Fn + F11 = spustit „Hledat“

Fn + F12 = spustit „kalkulačku“

**Důležité:** Ovládací prvky přehrávače médií jsou nakonfigurovány tak, aby fungovaly správně s výchozím přehrávačem Windows, kterým je Windows Media Player nebo Groove Music. Mnoho programů je provozováno stejným způsobem, pokud však váš program nereaguje správně na stisknutí tlačítek, podívejte se na možnost jejich konfigurace ve vašem programu.

### SPECIFIKACE:

Rozměry: 435 \* 126 \* 22 mm

Počet kláves: 104

Počet klávesových zkratk: 12

Rozhraní: USB

Délka kabelu USB: 180 cm

Napájení: USB 5V

Čistá hmotnost: 450 g

### UPOZORNĚNÍ:

\* Nepoužívejte klávesnici k jiným účelům, než ke kterým je určena, a nepřipojujte ji k jiným zařízením, může dojít k poškození klávesnice a může být nebezpečná.

\* Drž se dál od dětí.



Tento přístroj byl navržen a vyroben z materiálů a vysoce kvalitních recyklovatelných komponentů. Pokud zařízení, jeho obal, návod k obsluze, atd. jsou označeny přeškrtnutým kontejnerem, znamená to, že jsou předmětem odděleného sběru komunálního odpadu v souladu se směrnicí 2012/19 / UE Evropského parlamentu a Rady. Takové označení znamená, že elektrická a elektronická zařízení po použití nelze vyhodit s jinými odpady z domácnosti. Uživatel je povinen vrátit použité zařízení do určeného sběrného místa pro odpad elektrických a elektronických zařízení. Sběrná místa, včetně lokálních sběrných míst, obchodů či místních sběrů, zajistí vhodný způsob likvidace těchto zařízení. Správná likvidace starých přístrojů pomáhá zabránit škodlivým následkům pro lidské zdraví a životní prostředí, vyplývajících z možného výskytu nebezpečných látek v zařízeních a z nesprávného skladování a zpracování takového zařízení. Tříděný sběr také pomáhá obnovit materiály a komponenty, ze kterých byly zařízení vyrobeny. Domácnost hraje klíčovou roli v přispívání k recyklaci a opětovnému využití odpadních zařízení. Domácnosti jsou také jedním z největších uživatelů malých zařízení. Správné nakládání s odpadem podporuje recyklaci. V případě nevhodného nakládání s odpady, mohou být stanoveny sankce v souladu s vnitrostátními právními předpisy.

**Wichtig:** Um dieses Gerät ordnungsgemäß zu installieren, lesen Sie bitte diese Installationsanleitung sorgfältig durch.

#### Gerät anschließen.

Suchen Sie zum Installieren der Tastatur einen freien USB-Anschluss an Ihrem Computer. Schließen Sie den USB-Stecker der Tastatur an eine USB-Buchse Ihres Computers an. Die Tastatur wird vom Betriebssystem erkannt und dann automatisch installiert. Das Gerät ist betriebsbereit.

#### Tastenkombinationen

Fn + F1 = Führen Sie den Standard-Multimedia-Handler aus

Fn + F2 = Lautstärke verringern

Fn + F3 = Lautstärke erhöhen

Fn + F4 = stumm

Fn + F5 = vorheriger Titel

Fn + F6 = nächster Titel

Fn + F7 = Wiedergabe / Pause

Fn + F8 = Stopp

Fn + F9 = Starten Sie den Webbrowser

Fn + F10 = Starten Sie Ihr Internet-Mail-Programm

Fn + F11 = "Suche" ausführen

Fn + F12 = "Rechner" ausführen

**Wichtig:** Die Media Player-Steuerelemente sind so konfiguriert, dass sie ordnungsgemäß mit dem Standard-Windows Player (Windows Media Player oder Groove Music) funktionieren. Viele Programme werden auf die gleiche Weise bedient. Wenn Ihr Programm jedoch nicht richtig auf das Drücken von Tasten reagiert, prüfen Sie die Möglichkeit ihrer Konfiguration in Ihrem Programm.

#### SPEZIFIKATION:

Abmessungen: 435 \* 126 \* 22 mm

Anzahl der Schlüssel: 104

Anzahl der Hotkeys: 12

Schnittstelle: USB

USB-Kabellänge: 180cm

Stromversorgung: USB 5V

Nettogewicht: 450 g

#### WARNHINWEISE:

\* Verwenden Sie die Tastatur nicht für andere als den vorgesehenen Zweck und schließen Sie sie nicht an andere Geräte an. Dies kann die Tastatur beschädigen und gefährlich sein.

\* Von Kindern fernhalten.



Dieses Gerät wurde aus hochwertigen Materialien und Komponenten hergestellt, die mehrfach verwendbar sind. Sind das Gerät, Verpackung, Bedienungsanleitung, usw. mit dem Symbol „durchgestrichene Mülltonne“ gekennzeichnet, bedeutet das, dass das Gerät gemäß der EU Richtlinie 2012/19/UE selektiv zu sammeln ist. Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Elektro- und Elektronik-Altgerät nach Ablauf seiner Lebensdauer nicht zusammen mit Haushaltsabfälle entsorgt werden darf. Der Nutzer ist verpflichtet, das Gerät an diejenigen Entsorgungsträger zurückzugeben, die die Sammlung der Elektro- und Elektronik-Altgeräte durchführen. Die Entsorgungsträger, darunter lokale Sammelstellen, Geschäfte und kommunale Sammelstellen, bilden ein entsprechendes System, das die Rückgabe dieser Altgeräte ermöglicht. Die ordnungsgemäße Behandlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten trägt dazu bei, dass die für Mensch und Umwelt gefährlichen Auswirkungen, die durch gefährliche Substanzen, sowie durch nicht ordnungsgemäße Lagerung und Weiterverarbeitung der Altgeräte entstehen, vermieden werden. Selektive Sammlung beiträgt dazu, dass die Materialien und Komponenten, aus denen das Gerät hergestellt wurde, recycelt werden können. Der Haushalt kann einen wichtigen Beitrag zur Wiederverwendung und Verwertung (darunter Recycling) des abgenutzten Gerätes leisten. In diesem Stadium ist die Haltung zu gestalten, die zur Erhaltung der sauberen Umwelt – unserem gemeinsamen Gut – beiträgt. Haushalte gehören zu der Gruppe der größten Nutzer von Kleingeräten. Rationale Behandlung von Kleingeräten in diesem Stadium hat einen Einfluss auf Verwertung der sekundären Rohstoffen. Im Fall der falschen Behandlung sind die Sanktionen gemäß geltenden nationalen Rechtsvorschriften zu verhängen.

**Importante:** Para instalar correctamente este dispositivo, lea atentamente esta guía de instalación.

### **Conectando el dispositivo.**

Para instalar el teclado, busque un puerto USB libre en su computadora. Conecte el enchufe USB del teclado a una toma USB de su computadora. El sistema operativo detectará el teclado y luego lo instalará automáticamente. El dispositivo está listo para funcionar.

### **Teclas de atajo**

Fn + F1 = Ejecutar el controlador multimedia predeterminado

Fn + F2 = bajar el volumen

Fn + F3 = aumentar el volumen

Fn + F4 = silencio

Fn + F5 = pista anterior

Fn + F6 = siguiente pista

Fn + F7 = reproducir / pausar

Fn + F8 = detener

Fn + F9 = Iniciar el navegador web

Fn + F10 = iniciar su programa de correo de Internet

Fn + F11 = ejecutar "Buscar"

Fn + F12 = ejecutar "Calculadora"

**Importante:** Los controles del reproductor multimedia están configurados para funcionar correctamente con el reproductor de Windows predeterminado, que es Windows Media Player o Groove Music. Muchos programas se operan de la misma manera, sin embargo, si su programa no responde correctamente al presionar los botones, vea la posibilidad de su configuración en su programa.

### **ESPECIFICACIÓN:**

Dimensiones: 435 \* 126 \* 22 mm

Número de llaves: 104

Número de teclas de acceso rápido: 12

Interfaz: USB

Longitud del cable USB: 180 cm

Fuente de alimentación: USB 5V

Peso neto: 450g

### **ADVERTENCIAS:**

\* No utilice el teclado para fines distintos a los previstos y no lo conecte a otros dispositivos, puede dañar el teclado y puede ser peligroso.

\* Aléjate de los niños.



Este dispositivo ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes reutilizables de alta calidad. Si el dispositivo, su embalaje, instrucciones de uso, etc. están marcados con el contenedor de basura tachado, significa que están sujetos a la recogida de residuos selectiva de residuos domésticos de acuerdo con la la Directiva 2012/19 / UE del Parlamento Europeo y del Consejo. Esta marca informa que los equipos eléctricos y electrónicos no se deben desechar junto con la basura doméstica después de que han sido utilizados. El usuario está obligado a llevar el equipo utilizado a un punto de recogida de residuos eléctricos y electrónicos. Los que dirigen estos puntos de recogida, incluyendo los puntos de recogida locales, tiendas o unidades de la comuna, proporcionan sistema cómodo que permite desechar ese equipo. Herramientas adecuadas de gestión de residuos ayudan prevenir las consecuencias que son perjudiciales para las personas y el medio ambiente que es resultado de los materiales peligrosos utilizados en el dispositivo, así como del almacenamiento y el procesamiento incorrecto. Colección de residuos domésticos separados ayuda en reciclaje de materiales y componentes de las cuales se hizo el dispositivo. Un hogar desempeña un papel crucial en la contribución a reciclar y reutilizar los desechos de equipos. Esta es la etapa en la que se conforman los conceptos básicos que influyen en gran medida el medio ambiente que es nuestro bien común. Los hogares son también uno de los mayores usuarios de aparatos eléctricos pequeños. En esta etapa la gestión razonable ayuda y favorece el reciclaje. En el caso del manejo inadecuado de los desechos, las sanciones fijas pueden ser impuestas de conformidad con las normas legales nacionales.

Important: pour installer correctement cet appareil, veuillez lire attentivement ce guide d'installation.

### Connexion de l'appareil.

Pour installer le clavier, recherchez un port USB libre sur votre ordinateur. Connectez la fiche USB du clavier à une prise USB de votre ordinateur. Le clavier sera détecté par le système d'exploitation puis installé automatiquement. L'appareil est prêt à fonctionner.

### Raccourcis claviers

Fn + F1 = Exécuter le gestionnaire multi-média par défaut

Fn + F2 = baisser le volume

Fn + F3 = augmenter le volume

Fn + F4 = muet

Fn + F5 = piste précédente

Fn + F6 = piste suivante

Fn + F7 = lecture / pause

Fn + F8 = arrêt

Fn + F9 = Lancer le navigateur Web

Fn + F10 = démarrer votre programme de messagerie Internet

Fn + F11 = exécuter «Rechercher»

Fn + F12 = exécuter «Calculatrice»

Important: les contrôles du lecteur multi-média sont configurés pour fonctionner correctement avec le lecteur Windows par défaut, qui est Windows Media Player ou Groove Music. De nombreux programmes fonctionnent de la même manière, cependant, si votre programme ne répond pas correctement aux pressions sur les boutons, voyez la possibilité de leur configuration dans votre programme.

### SPÉCIFICATION:

Dimensions: 435 \* 126 \* 22 mm

Nombre de clés: 104

Nombre de raccourcis clavier: 12

Interface: USB

Longueur du câble USB: 180 cm

Alimentation: USB 5V

Poids net: 450g

### MISES EN GARDE:

\* N'utilisez pas le clavier à des fins autres que celles pour lesquelles il a été conçu et ne le connectez pas à d'autres appareils, cela pourrait endommager le clavier et être dangereux.

\* Garder loin des enfants.



Cet appareil a été conçu et fabriqué avec des matériaux et composants de haute qualité pouvant être recyclés et ré-utilisés. La présence du symbole de poubelle sur roues barrée sur un produit, emballage, manuel etc. indique que ce dernier doit être collecté séparément, conformément à la Directive du Parlement européen et du Conseil 2012/19/UE. Un tel marquage indique que les équipements électriques et électroniques après leur période d'utilisation, ne doivent pas être traités comme des déchets ménagers. L'utilisateur est obligé de recycler le matériel utilisé en le rapportant jusqu'à un point de collecte des déchets électriques et électroniques. Les personnes menant les points de collecte, y compris les points de collecte locaux, magasins et unités municipales, constituent un système approprié permettant de retourner un tel équipement. L'élimination appropriée de l'équipement utilisé permet d'éviter les conséquences nocives sur la santé humaine et sur l'environnement naturel, résultant de la présence éventuelle de composants dangereux dans les équipements et d'un mauvais entreposage et traitement de ces équipements. La collecte séparée permet également de récupérer des matériaux et des composants dont ce dispositif a été fabriqué. Un ménage joue un rôle important en contribuant à la réutilisation et la récupération, y compris le recyclage d'un équipement utilisé, à ce stade on forme des attitudes qui visent le bien commun - un environnement naturel propre. Les ménages sont également l'un des plus grands utilisateurs de petits équipements et leur utilisation rationnelle, à ce stade, affecte la récupération des matières premières secondaires. L'élimination inadéquate de ce produit peut être soumise à des sanctions en vertu de la législation nationale.

# 5200U

| Multimedia keyboard



**Važno:** Da biste pravilno instalirali ovaj uređaj, pažljivo pročitajte ovaj vodič za instalaciju.

## **Povezivanje uređaja.**

Da biste instalirali tipkovnicu, pronađite besplatni USB priključak na računalu. Spojite USB utikač tipkovnice u USB utičnicu na računalu. Operacijski sustav prepoznat će tipkovnicu, a zatim će se automatski instalirati. Uređaj je spreman za rad.

## **Tipke prečaca**

**Fn + F1 =** Pokrenite zadani obrađivač multimedije

**Fn + F2 =** smanjite glasnoću

**Fn + F3 =** povećati glasnoću

**Fn + F4 =** nijemi

**Fn + F5 =** prethodni zapis

**Fn + F6 =** sljedeća staza

**Fn + F7 =** reprodukcija / pauza

**Fn + F8 =** zaustavljanje

**Fn + F9 =** Pokrenite web preglednik

**Fn + F10 =** pokrenite svoj internetski program za poštu

**Fn + F11 =** pokreni "Pretraži"

**Fn + F12 =** pokreni "Kalkulator"

**Važno:** Kontrole media playera konfigurirane su za ispravan rad sa zadanim Windows playerom, a to je Windows Media Player ili Groove Music. Mnogi programi rade na isti način, međutim, ako vaš program ne reagira pravilno na pritiskanje tipki, pogledajte mogućnost njihove konfiguracije u vašem programu.

## **SPECIFIKACIJA:**

Dimenzije: 435 \* 126 \* 22mm

Broj tipki: 104

Broj internetskih tipki: 12

Sučelje: USB

Duljina USB kabela: 180cm

Napajanje: USB 5V

Neto težina: 450g

## **UPOZORENJA:**

\* Ne koristite tipkovnicu u svrhe koje nisu predviđene i nemojte je spajati na druge uređaje, jer može oštetiti tipkovnicu i biti opasan.

\* Držati podalje od djece.



Ovaj uređaj je dizajniran i izrađen od visoko kvalitetnih iskoristivih materijala i komponenti. Ako su uređaj, njegova ambalaža, korisnički priručnik, itd označeni prekriznim košem, to znači da su predmet odvojenog skupljanje kućnog otpada u skladu s Direktivom 2012/19 / UE Europskoga parlamenta i Vijeća. Ova oznaka znači da se električna i elektronička oprema ne smije baciti zajedno s komunalnim otpadom nakon što je bila korištena. Korisnik je dužan donijeti iskorištenu opremu u centre za skupljanje električnog i elektronskog otpada. Ti centri prikupljanja, uključujući točke lokalnog prikupljanja, trgovina ili općinskih jedinica, će osigurati prikladan sustav koji omogućuje zbrinjavanje takve opreme. Odgovarajući centri pomažu gospodarenje otpadom u izbjegavanju posljedica koje su štetne za ljude i okoliš kao rezultat opasnih materijala koji se koriste u uređaju, kao i nepravilno skladištenje i prerade. Centri za gospodarenje otpadom recikliraju materijale i komponente od kojih je napravljen uređaj. Kućanstvo igra ključnu ulogu u doprinosu recikliranju i ponovnom korištenju otpada. To je faza u kojoj se oblikuju osnove koje u velikoj mjeri utječu na okoliš kao naše zajedničko dobro. Kućanstva su također jedan od najvećih korisnika malih električnih uređaja. Razumno upravljanje u ovoj fazi pomaže i potiče recikliranje. U slučaju nepravilnog upravljanja otpadom, moguće su kaznu u skladu s nacionalnim propisima.

Fontos: A készülék megfelelő telepítéséhez olvassa el figyelmesen ezt a telepítési útmutatót.

### Az eszköz csatlakoztatása.

A billentyűzet telepítéséhez keressen egy szabad USB-portot a számítógépén. Csatlakoztassa a billentyűzet USB csatlakozóját a számítógép USB aljzatához. A billentyűzetet az operációs rendszer észleli, majd automatikusan telepíti. A készülék üzemkész.

### Gyorsbillentyűk

Fn + F1 = Futtassa az alapértelmezett multimédiás kezelőt

Fn + F2 = csökkentse a hangerőt

Fn + F3 = növelje a hangerőt

Fn + F4 = néma

Fn + F5 = előző szám

Fn + F6 = következő szám

Fn + F7 = lejátszás / szünet

Fn + F8 = stop

Fn + F9 = Indítsa el a webböngészőt

Fn + F10 = indítsa el az internetes levelezőprogramot

Fn + F11 = „Keresés” futtatása

Fn + F12 = a „Számológép” futtatása

Fontos: A médialejátszó vezérlői úgy vannak konfigurálva, hogy megfelelően működjenek az alapértelmezett Windows-lejátszóval, amely a Windows Media Player vagy a Groove Music. Számos program ugyanúgy működik, azonban ha a program nem reagál megfelelően a gombok megnyomására, nézze meg a programban való konfigurálás lehetőségét.

### LEÍRÁS:

Méretek: 435 \* 126 \* 22mm

Kulcsok száma: 104

Gyorsbillentyűk száma: 12

Interfész: USB

USB kábel hossza: 180 cm

Tápegység: USB 5V

Nettó súly: 450g

### FIGYELMEZTETÉSEK:

\* Ne használja a billentyűzetet a rendeltetésétől eltérő célokra, és ne csatlakoztassa más eszközökhöz, mert károsíthatja a billentyűzetet és veszélyes lehet.

\* Gyerekektől távol tartandó.



Ez az eszköz kiváló minőségű újrahasznosítható anyagokból és alkatrészekből készült. Ha az eszköz csomagolása, használati utasítása..stb. keresztre áthúzott hulladéktárolóval van megjelölve, azt jelenti, hogy az Fülhallgató MC-1001HF irányelve vonatkozik rájuk az elkülönített hulladékgyűjtés vonatkozásában. Ez a jelölés arról informál, hogy az elektromos és elektronikus berendezéseket nem szabad a többi háztartási hulladékkal együtt kidobni. A használaton kötelessége a használt berendezést az elektromos és elektronikus hulladékgyűjtő pontokon leadni. Azok, akik ilyen gyűjtőhelyeket működtetnek, mint például helyi gyűjtő pontok, boltok vagy kommuna egységek, lehetővé teszik, hogy a leselejtezni kívánt terméket kényelmesen le tudják adni a használók. A megfelelő hulladékkezelés lehetővé teszi az olyan következmények elkerülését, amik károsak az ember egészségére és a környezetre az eszközökből származó veszélyes anyagok, valamint ezek nem megfelelő tárolása és feldolgozása miatt. A szelektív háztartási hulladékgyűjtés elősegíti az adott eszköz anyagainak és alkatrészeinek újrafelhasználását. A háztartások jelentős mértékben hozzájárulnak a kiselejtezett berendezések újrafelhasználásához és újrahasznosításához. Ezen a szinten lehet az alapokat kialakítani, amik a környezetet nagyban befolyásolják a közös érdekében. A háztartások az egyik legnagyobb kis elektromos berendezés felhasználók. Ezen a szinten az ésszerű menedzsment nagyban segíti az újrahasznosítást. Nem megfelelő hulladékkezelés esetén, fix szankciókat lehet alkalmazni a nemzeti jogi előírások alapján.



# 5200U

| Klawiatura przewodowa



Ważne: Aby poprawnie zainstalować to urządzenie, proszę uważnie przeczytać niniejszą instrukcję instalacji.

## Podłączenie urządzenia.

Aby zainstalować klawiaturę, zlokalizuj wolny port USB w Twoim komputerze. Podłącz wtyk USB klawiatury do gniazda USB w Twoim komputerze. Klawiatura zostanie wykryta przez system operacyjny a następnie automatycznie zainstalowana. Urządzenie jest gotowe do pracy.

## Klawisze skrótów

Fn + F1 = uruchom domyślny program obsługi multimedialnych

Fn + F2 = zmniejsz głośność

Fn + F3 = zwiększ głośność

Fn + F4 = wycisz

Fn + F5 = poprzedni utwór

Fn + F6 = następny utwór

Fn + F7 = odtwórz/wstrzymaj

Fn + F8 = zatrzymaj

Fn + F9 = uruchom przeglądarkę internetową

Fn + F10 = uruchom program obsługi poczty internetowej

Fn + F11 = uruchom „Wyszukaj”

Fn + F12 = uruchom „Kalkulator”

Ważne: Przyciski obsługi odtwarzacza multimedialnego skonfigurowane są, aby poprawnie współpracować z domyślnym odtwarzaczem systemu Windows, czyli Windows Media Player lub Muzyka Groove. Wiele programów obsługiwanych jest w ten sam sposób, jednakże jeśli Twój program nie reaguje prawidłowo na wciśnięcie przycisków, zapoznaj się z możliwością ich konfiguracji w Twoim programie.

## SPECYFIKACJA:

Wymiary: 435\*126\*22mm

Ilość klawiszy: 104

Ilość klawiszy skrótów: 12

Interfejs: USB

Długość kabla USB: 180cm

Zasilanie: USB 5V

Waga netto: 450g

## OSTRZEŻENIA:

\* Nie wolno używać klawiatury niezgodnie z jej przeznaczeniem i podłączać do innych urządzeń, grozi to uszkodzeniem klawiatury i może być niebezpieczne.

\* Chroń przed dziećmi.



To urządzenie zostało zaprojektowane i wykonane z materiałów oraz komponentów wysokiej jakości, które nadają się do ponownego wykorzystania. Jeżeli urządzenie, opakowanie, instrukcja obsługi itp. zostały opatrzone symbolem przekreślonego kołowego kontenera na odpady, oznacza to, że podlega selektywnej zbiórce zgodnie z Dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/19/UE. Takie oznakowanie informuje, że sprzęt elektryczny i elektroniczny po okresie użytkowania, nie może być wyrzucony wraz z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego. Użytkownik jest zobowiązany do oddania zużytego sprzętu prowadzącym punkty zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Prowadzący punkty zbiórki, w tym lokalne punkty zbiórki, sklepy oraz gminne jednostki, tworzą odpowiedni system umożliwiający oddanie tego sprzętu. Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego konsekwencji, wynikających z możliwości obecności w sprzęcie składników niebezpiecznych oraz niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu. Selektywna zbiórka sprzyja również odzyskowi materiałów i komponentów, z których wyprodukowane było urządzenie. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku, w tym recyklingu, zużytego sprzętu, na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne. Gospodarstwa domowe są także jednym z większych użytkowników drobnego sprzętu i racjonalne gospodarowanie nim na tym etapie wpływa na odzyskiwanie surowców wtórnych. W przypadku niewłaściwej utylizacji tego produktu mogą zostać nałożone kary zgodnie z ustawodawstwem krajowym.

# 5200U

| Multimedia keyboard



Important: Pentru a instala corect acest dispozitiv, vă rugăm să citiți cu atenție acest ghid de instalare.

## Conectarea dispozitivului.

Pentru a instala tastatura, localizați un port USB gratuit pe computer. Conectați mufa USB a tastaturii la o priză USB de pe computer. Tastatura va fi detectată de sistemul de operare și apoi instalată automat. Dispozitivul este gata de funcționare.

## Taste de comenzi rapide

Fn + F1 = Rulați handlerul multimedia implicit

Fn + F2 = reduceți volumul

Fn + F3 = crește volumul

Fn + F4 = mut

Fn + F5 = pista anterioară

Fn + F6 = următorul track

Fn + F7 = redare / pauză

Fn + F8 = oprire

Fn + F9 = Lansați browserul web

Fn + F10 = pornește programul de poștă pe internet

Fn + F11 = rulați „Căutare”

Fn + F12 = rulați „Calculator”

Important: comenzile playerului media sunt configurate pentru a funcționa corect cu playerul Windows implicit, care este Windows Media Player sau Groove Music. Multe programe sunt operate în același mod, cu toate acestea, dacă programul dvs. nu răspunde corect la apăsarea butoanelor, vedeți posibilitatea configurării lor în programul dvs.

## SPECIFICAȚIE:

Dimensiuni: 435 \* 126 \* 22mm

Număr de taste: 104

Număr de taste rapide: 12

Interfață: USB

Lungime cablu USB: 180cm

Alimentare: USB 5V

Greutate netă: 450g

## AVERTIZĂRI:

\* Nu utilizați tastatura în alte scopuri decât utilizarea intenționată și nu o conectați la alte dispozitive, aceasta poate deteriora tastatura și poate fi periculoasă.

\* Stai departe de copii.



Acest dispozitiv a fost proiectat și fabricat din materiale și componente de înaltă calitate, care sunt adecvate pentru refolosire. În cazul în care dispozitivul, ambalajul, manualul, etc. au fost marcate cu un simbol ce reprezintă o pubeză cu roți barată cu o cruce, înseamnă că acesta este supus colectării selective în conformitate cu Directiva Parlamentului European și a Consiliului 2012/19/UE. Acest marcaj indică faptul că astfel de echipamente electrice și electronice nu pot fi aruncate ulterior utilizării împreună cu alte deșeurile din gospodărie. Utilizatorul este obligat să returneze echipamentul folosit la punctele de colectare a echipamentelor electrice folosite și a deșeurilor electronice. Punctele de colectare, inclusiv puncte locale de colectare, magazinele și unitățile municipale, creează un sistem adecvat care permite returnarea echipamentului. Eliminarea corectă a echipamentului folosit ajută la eliminarea efectelor dăunătoare pentru sănătatea umană și pentru mediu ce rezultă din eventuala prezență a componentelor periculoase în echipamentele și din depozitarea și prelucrarea necorespunzătoare a acestor echipamente. Colectarea separată, ajută, de asemenea, la recuperarea materialelor și componentelor scoase din uz pentru producția dispozitivului în cauză. Gospodăriile joacă un rol important în a contribui la reutilizarea și recuperarea, inclusiv reciclarea echipamentelor scoase din uz, în această etapă se formează atitudini care influențează comportamentul binelui comun reprezentat de un mediu curat. Gospodăriile sunt, de asemenea, unul dintre cei mai mari utilizatori de echipamente mici, iar gestionarea rațională a acestuia în această etapă influențează recuperarea materiilor prime secundare. Eliminarea necorespunzătoare a acestui produs poate face obiectul unor sancțiuni în temeiul legislației naționale.

Важно: чтобы правильно установить это устройство, внимательно прочтите это руководство по установке.

#### **Подключение устройства.**

Чтобы установить клавиатуру, найдите свободный порт USB на вашем компьютере. Подключите USB-штекер клавиатуры к USB-разъему на вашем компьютере. Клавиатура будет обнаружена операционной системой, а затем установлена автоматически. Аппарат готов к работе.

#### **Горячие клавиши**

Fn + F1 = запустить обработчик мультимедиа по умолчанию

Fn + F2 = уменьшить громкость

Fn + F3 = увеличить громкость

Fn + F4 = отключить звук

Fn + F5 = предыдущая дорожка

Fn + F6 = следующая дорожка

Fn + F7 = воспроизведение / пауза

Fn + F8 = стоп

Fn + F9 = запустить веб-браузер

Fn + F10 = запустить программу электронной почты в Интернете

Fn + F11 = запустить «Поиск»

Fn + F12 = запустить «Калькулятор»

Важно: элементы управления медиаплеером настроены для правильной работы с проигрывателем Windows по умолчанию, которым является Windows Media Player или Groove Music. Таким же образом работают многие программы, однако, если ваша программа не реагирует должным образом на нажатие кнопок, посмотрите возможность их настройки в вашей программе.

#### **ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ:**

Размеры: 435 \* 126 \* 22 мм

Количество ключей: 104

Количество горячих клавиш: 12

Интерфейс: USB

Длина кабеля USB: 180 см

Источник питания: USB 5 В

Вес нетто: 450 г

#### **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ:**

\* Не используйте клавиатуру не по назначению и не подключайте ее к другим устройствам, это может повредить клавиатуру и быть опасным.

\* Держись подальше от детей.

Pomembno: Če želite pravilno namestiti to napravo, natančno preberite ta navodila za namestitvev.

### Povezovanje naprave.

Če želite namestiti tipkovnico, poiščite prosta vrata USB v računalniku. Priključite vtič USB tipkovnice v vtičnico USB v računalniku. Operacijski sistem bo tipkovnico zaznal in nato samodejno namestil. Naprava je pripravljena za delovanje.

### Tipke za bližnjice

Fn + F1 = Zaženite privzeti večpredstavnostni upravljalnik

Fn + F2 = zmanjšajte glasnost

Fn + F3 = povečajte glasnost

Fn + F4 = nemo

Fn + F5 = prejšnja skladba

Fn + F6 = naslednja skladba

Fn + F7 = predvajanje / premor

Fn + F8 = stop

Fn + F9 = Zaženite spletni brskalnik

Fn + F10 = zaženite program za internetno pošto

Fn + F11 = zaženi »Išči«

Fn + F12 = zaženi »Kalkulator«

Pomembno: Kontrolniki predvajalnika predstavnosti so konfigurirani za pravilno delovanje s privzetim predvajalnikom Windows, to je Windows Media Player ali Groove Music. Številni programi delujejo na enak način, če pa se vaš program ne odziva pravilno na pritisk gumbov, poglejte možnost njihove konfiguracije v vašem programu.

### SPECIFIKACIJA:

Mere: 435 \* 126 \* 22 mm

Število tipk: 104

Število bližnjičnih tipk: 12

Vmesnik: USB

Dolžina USB kabla: 180cm

Napajanje: USB 5V

Neto teža: 450g

### OPOZORILO:

\* Tipkovnice ne uporabljajte za namene, ki niso predvideni, in je ne povezuje z drugimi napravami, saj lahko poškoduje tipkovnico in je lahko nevaren.

\* Hranite ločeno od otrok.



Izdelek je narejen iz visokokakovostnih materialov in delov, ki se lahko reciklirajo in ponovno uporabijo. Če se na izdelku, njegovi embalaži ali v navodilih za uporabo nahaja simbol prečrtanega smetnjaka na kolesih, to pomeni, da je pri ravnanju s tem izdelkom treba upoštevati evropsko Direktivo 2012/19/EU. Ta simbol označuje prepoved odlaganja odpadne električne in elektronske opreme skupaj z običajnimi gospodinjskimi odpadki. Vaša dolžnost je, da izrabljeno električno in elektronsko opremo predate v odstranitve na posebna zbirna mesta za ločeno zbiranje odpadkov, tj. v zbirnih centrih izvajalcev lokalnih služb ali v trgovinah ob nakupu novega izdelka. Ustrezno odstranjevanje odpadne električne in elektronske opreme preprečuje negativne posledice onesnaževanja okolja in nastajanja nevarnosti za zdravje, do katere lahko pride zaradi morebitnih nevarnih snovi v odpadni opremi ali zaradi njenega nepravilnega shranjevanja ter predelave. Ločeno zbiranje odpadne opreme je hkrati tudi eden izmed načinov pridobivanja materialov in delov iz katerih so narejeni novi izdelki. Pri ponovni uporabi in predelavi odpadne opreme, tj. recikliranju, imajo zelo pomembno vlogo gospodinjstva, ki lahko znatno prispevajo k ohranjanju čistega okolja. Glede na to, da so gospodinjstva tudi eden izmed glavnih uporabnikov manjših električnih in elektronskih naprav, lahko s pravnim ravnanjem z odpadno opremo v veliki meri vplivajo na pridobivanje sekundarnih surovin. Nepravilno odlaganje odpadne električne in elektronske opreme se lahko v skladu z nacionalnimi predpisi ustrezno kaznuje.

# 5200U

| Multimedia keyboard



**Dôležité:** Ak chcete správne nainštalovať toto zariadenie, pozorne si prečítajte túto inštaláciu príručku.

## **Pripojenie zariadenia.**

Ak chcete nainštalovať klávesnicu, vyhľadajte vo svojom počítači voľný port USB. Pripojte USB zástrčku klávesnice k USB zásuvke na vašom počítači. Klávesnica bude operačným systémom detekovaná a potom automaticky nainštalovaná. Prístroj je pripravený na prevádzku.

## **Klávesové skratky**

Fn + F1 = Spustiť predvolený obslužný program multimédií

Fn + F2 = znížiť hlasitosť

Fn + F3 = zvýšenie hlasitosti

Fn + F4 = vypnúť zvuk

Fn + F5 = predchádzajúca stopa

Fn + F6 = ďalšia stopa

Fn + F7 = prehrať / pozastaviť

Fn + F8 = stop

Fn + F9 = Spustiť webový prehliadač

Fn + F10 = spustíte internetový poštový program

Fn + F11 = spustiť „Hľadať“

Fn + F12 = spustiť „kalkulačku“

**Dôležité:** Ovládacie prvky prehrávača médií sú nakonfigurované tak, aby fungovali správne s predvoleným prehrávačom Windows, ktorým je Windows Media Player alebo Groove Music. Mnoho programov sa ovláda rovnakým spôsobom. Ak však váš program nereaguje správne na stlačenie

tláčidiel, pozrite si možnosť ich konfigurácie vo vašom programe.

## **ŠPECIFIKÁCIA:**

Rozmery: 435 \* 126 \* 22 mm

Počet klávesov: 104

Počet klávesových skratiek: 12

Rozhranie: USB

Dĺžka USB kábla: 180cm

Napájanie: USB 5V

Čistá hmotnosť: 450 g

## **UPOZORNENIA:**

\* Nepoužívajte klávesnicu na iné účely, ako na ktoré je určené, a nepripájajte ju k iným zariadeniam, môže to poškodiť klávesnicu a byť nebezpečné.

\* Uchovávajte mimo dosahu detí.



Tento prístroj bol navrhnutý a vyrobený z materiálov a vysoko kvalitných recyklovateľných komponentov. Pokiaľ zariadenie, obal, návod na obsluhu, atď. sú označené preškrtnutým kontajnerom, znamená to, že sú predmetom separovaného zberu komunálneho odpadu v súlade so smericou 2012/19 / UE Európskeho parlamentu a Rady. Takéto označenie znamená, že elektrické a elektronické zariadenia po použití nemôžu byť vyhodené s iným odpadom z domácnosti. Užívateľ je povinný vrátiť použité zariadenie do určeného zberného miesta pre odpad elektrických a elektronických zariadení. Zberné miesta, vrátane lokálnych zberných miest, obchodov či miestnych zberných, zabezpečia vhodný spôsob likvidácie takýchto zariadení. Správna likvidácia starých prístrojov pomáha zabrániť škodlivým následkom pre ľudské zdravie a životné prostredie, vyplývajúce z novej prítomnosti nebezpečných látok v zariadeniach a z nesprávneho skladovania a spracovania takého zariadenia. Triedený zber tiež pomáha obnoviť materiály a komponenty, z ktorých boli zariadenia vyrobené. Domácnosť hrá kľúčovú úlohu v prispievaní k recyklácii a opätovnému využitiu odpadových zariadení. Domácnosti sú tiež jedným z najväčších používateľov malých zariadení. Správne nakladanie s odpadom podporuje recykláciu. V prípade nevhodného nakladania s odpadmi, môžu byť stanovené sankcie v súlade s vnútroštátnymi právnymi predpismi.

**Важливо:** Щоб правильно встановити цей пристрій, уважно прочитайте цей посібник із встановлення.

#### **Підключення пристрою.**

Щоб встановити клавіатуру, знайдіть на комп'ютері вільний порт USB. Підключіть роз'єм USB клавіатури до роз'єму USB на вашому комп'ютері. Клавіатура буде виявлена операційною системою, а потім автоматично встановлена. Пристрій готовий до роботи.

#### **Комбінації клавіш**

Fn + F1 = Запустити обробник мультимедіа за замовчуванням

Fn + F2 = зменшити гучність

Fn + F3 = збільшити гучність

Fn + F4 = без звуку

Fn + F5 = попередня доріжка

Fn + F6 = наступна доріжка

Fn + F7 = відтворення / пауза

Fn + F8 = зупинка

Fn + F9 = Запустіть веб-браузер

Fn + F10 = запуск вашої програми поштової пошти в Інтернеті

Fn + F11 = запустити «Пошук»

Fn + F12 = запустити «Калькулятор»

**Важливо:** Елементи керування медіаплеєром налаштовані на належну роботу з програвачем Windows за замовчуванням, яким є Windows Media Player або Groove Music. Багато програм працюють однаково, однак, якщо ваша програма не реагує належним чином на натискання кнопок, перегляньте можливість їх конфігурації у вашій програмі.

#### **ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ:**

Розміри: 435 \* 126 \* 22 мм

Кількість клавіш: 104

Кількість гарячих клавіш: 12

Інтерфейс: USB

Довжина USB-кабелю: 180см

Блок живлення: USB 5V

Вага нетто: 450г

#### **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:**

\* Не використовуйте клавіатуру не за призначенням і не підключайте її до інших пристроїв, це може пошкодити клавіатуру та бути небезпечним.

\* Тримати подалі від дітей.

# 5200U

| Multimedia keyboard



**Important:** Please carefully read these installation instructions for properly use this device.

## **Installation:**

Locate available USB port and connect the keyboard using its USB Plug to that port. Keyboard should be automatically detected and installed by the operating system. Keyboard is ready to be used.

## **Shortcut functions**

Fn + F1 = launch default multimedia player application

Fn + F2 = volume down

Fn + F3 = volume up

Fn + F4 = mute

Fn + F5 = previous track

Fn + F6 = next track

Fn + F7 = play/pause

Fn + F8 = stop

Fn + F9 = launch default web browser application

Fn + F10 = launch default mail client software

Fn + F11 = open „Search“

Fn + F12 = open “Calculator”

**Remark:** All multimedia player hotkeys, were configured to work properly with the default Windows Media Player or Groove Music. However, many other programs can be operated with those keys as well. If your specific multimedia player doesn't react properly to pressing those keys, please consult it's help system to configure the application to make use of those hotkeys.

## **SPECIFICATION:**

Dimensions: 435\*126\*22mm

Number of keys: 104

Number of hotkeys: 12

Interface: USB

USB cable length: 180cm

Power: USB 5V

Net weight: 450g

## **WARNINGS:**

\* Do not use the keyboard for purposes other than those for which it is intended or connect to other devices, as this may damage the keyboard and may be dangerous.

\* Keep away from children.



This device was designed and made of high-quality reusable materials and components. If the device, its packaging, user's manual, etc. are marked with crossed waste container, it means they are subject to segregated household waste collection in compliance with the Directive 2012/19/UE of the European Parliament and of the Council. This marking informs that electric and electronic equipment shall not be thrown away together with household waste after it's been utilised. The user is obliged to bring the utilised equipment to electric and electronic waste collection point. Those running such collection points, including local collection points, shops or commune units, provide convenient system enabling to scrap such equipment. Appropriate waste management aids in avoiding consequences which are harmful for people and environment and result from dangerous materials used in the device, as well as improper storage and processing. Segregated household waste collection aids recycle materials and components of which the device was made. A household plays crucial role in contributing to recycling and reusing the waste equipment. This is the stage where the basics are shaped which largely influence the environment being our common good. Households are also one of the biggest users of small electrical equipment. Reasonable management at this stage aids and favours recycling. In the case of improper waste management, fixed penalties may be imposed in accordance with national legal regulations.

**MODECOM**